

---

**Председатель: Испания**

## **661-е ПЛЕНАРНОЕ ЗАСЕДАНИЕ СОВЕТА**

1. Дата: четверг, 19 апреля 2007 года

Открытие: 10 час. 10 мин.

Закрытие: 12 час. 15 мин.

2. Председатель: г-н К. Санчес де Боадо и де ля Вальгома

Перед началом рассмотрения вопросов повестки дня Председатель от имени Постоянного совета выразил соболезнование Соединенным Штатам Америки в связи с трагическими событиями, произошедшими 16 апреля 2007 года в Вирджинском политехническом институте и Государственном университете в г. Блэксбург (штат Вирджиния). Соединенные Штаты Америки выразили Председателю признательность.

3. Обсуждавшиеся вопросы – Заявления – Принятые решения/документы:

Пункт 1 повестки дня: **ОБЗОР ТЕКУЩИХ ВОПРОСОВ**

a) *Свобода собраний в Российской Федерации:* Германия – Европейский союз (присоединились страны-кандидаты Хорватия, бывшая югославская Республика Македония и Турция; страны – участницы процесса стабилизации и ассоциации, являющиеся потенциальными кандидатами, – Албания, Босния и Герцеговина и Черногория; страны – члены Европейской ассоциации свободной торговли Исландия и Норвегия, входящие в Европейское экономическое пространство; а также Украина) (PC.DEL/331/07), Соединенные Штаты Америки (PC.DEL/339/07), Канада, Российская Федерация (PC.DEL/337/07 OSCE+)

b) *Смертная казнь в Соединенных Штатах Америки и решение Украины присоединиться ко Второму Факультативному протоколу к Международному пакту о гражданских и политических правах:* Германия – Европейский союз (присоединились страны-кандидаты Хорватия, бывшая югославская Республика Македония и Турция; страны – участницы процесса стабилизации и ассоциации, являющиеся потенциальными

кандидатами, – Албания, Босния и Герцеговина, Черногория и Сербия; страны – члены Европейской ассоциации свободной торговли Исландия и Норвегия, входящие в Европейское экономическое пространство; а также Молдова и Украина) (PC.DEL/330/07), Соединенные Штаты Америки (PC.DEL/340/07)

- с) *36-я годовщина Дня Земли, отмечаемая 22 апреля 2007 года*: Соединенные Штаты Америки (PC.DEL/338/07), Германия – Европейский союз, Председатель экономико-экологического комитета Постоянного совета (бывшая югославская Республика Македония)
- д) *Недавние события в Южной Осетии, Грузия*: Грузия
- е) *Недавние события в Приднестровском регионе Молдовы*: Молдова (PC.DEL/335/07), Соединенные Штаты Америки, Российская Федерация

Пункт 2 повестки дня:            **КОНТРОЛЬНАЯ МИССИЯ ОБСЕ В СКОПЬЕ  
ПО ПРЕДОТВРАЩЕНИЮ РАСПРОСТРАНЕНИЯ  
КОНФЛИКТА И ВЫСТУПЛЕНИЕ СПЕЦИАЛЬНОГО  
ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ЕВРОПЕЙСКОГО СОЮЗА И  
РУКОВОДИТЕЛЯ ДЕЛЕГАЦИИ ЕВРОПЕЙСКОЙ  
КОМИССИИ В БЫВШЕЙ ЮГОСЛАВСКОЙ  
РЕСПУБЛИКЕ МАКЕДОНИИ ПОСЛА Э. ФУЭРЕ**

Председатель, руководитель Контрольной миссии ОБСЕ в Скопье по предотвращению распространения конфликта (PC.FR/8/07 OSCE+), специальный представитель Европейского союза и руководитель делегации Европейской комиссии в бывшей югославской Республике Македонии (PC.DEL/326/07 OSCE+), Германия – Европейский союз (присоединились страны-кандидаты Хорватия и Турция; страны – участницы процесса стабилизации и ассоциации, являющиеся потенциальными кандидатами, – Албания, Босния и Герцеговина, Черногория и Сербия; страна – член Европейской ассоциации свободной торговли Норвегия, входящая в Европейское экономическое пространство; а также Молдова и Украина) (PC.DEL/329/07), Соединенные Штаты Америки (PC.DEL/341/07), Российская Федерация (PC.DEL/342/07 OSCE+), бывшая югославская Республика Македония

Пункт 3 повестки дня:            **РЕШЕНИЕ О ПРОДЛЕНИИ СРОКА ПОЛНОМОЧИЙ  
ВНЕШНЕГО РЕВИЗОРА**

Председатель

**Решение:** Постоянный совет принял Решение № 792 (PC.DEC/792) о продлении срока полномочий внешнего ревизора; текст Решения прилагается к настоящему Журналу.

Пункт 4 повестки дня: **ДОКЛАД О ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ДЕЙСТВУЮЩЕГО ПРЕДСЕДАТЕЛЯ**

*Объявление о распространении письменного доклада о деятельности Действующего председателя:* Председатель

Пункт 5 повестки дня: **ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ**

- a) *Объявление о распространении письменного доклада Генерального секретаря:* Директор Центра по предотвращению конфликтов
- b) *Поездка Генерального секретаря в Вашингтон 26-28 марта 2007 года:* Директор Центра по предотвращению конфликтов
- c) *Поездка Генерального секретаря в Албанию 9-11 апреля 2007 года:* Директор Центра по предотвращению конфликтов
- d) *Заседание целевой группы ОБСЕ по Таджикистану, состоявшееся в Душанбе 27 марта 2007 года:* Директор Центра по предотвращению конфликтов
- e) *Совещание координаторов по гендерным вопросам, состоявшееся в Вене 27-28 марта 2007 года:* Директор Центра по предотвращению конфликтов
- f) *Субрегиональный семинар по пресечению актов ядерного терроризма, состоявшийся в Ташкенте 12-13 апреля 2007 года:* Директор Центра по предотвращению конфликтов
- g) *Повторное опубликование объявлений о вакантных должностях в ОБСЕ, замещаемых на основе прикомандирования:* директор Центра по предотвращению конфликтов

Пункт 6 повестки дня: **ПРОЧИЕ ВОПРОСЫ**

- a) *Убийство трех работников издательства в г. Малатья (Турция) 18 апреля 2007 года:* Турция, Святейший Престол (PC.DEL/336/07 OSCE+)
- b) *Выборы членов Европарламента в Болгарии 20 мая 2007 года:* Болгария (PC.DEL/334/07)
- c) *Местные выборы в Англии и всеобщие выборы в Шотландии и Уэльсе 3 мая 2007 года:* Соединенное Королевство (PC.DEL/314/07 OSCE+)
- d) *Процесс отбора кандидатов на должность Верховного комиссара ОБСЕ по делам национальных меньшинств:* Председатель

4. Следующее заседание:

Четверг, 26 апреля 2007 года, 10 час. 00 мин., Нойер-зал.



**Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе**  
**Постоянный совет**

PC.DEC/792  
19 апреля 2007 года

RUSSIAN  
Original: ENGLISH

---

**661-е пленарное заседание**  
PC Journal № 661, пункт 3 повестки дня

**РЕШЕНИЕ № 792**  
**ПРОДЛЕНИЕ СРОКА ПОЛНОМОЧИЙ ВНЕШНЕГО РЕВИЗОРА**

Постоянный совет,

ссылаясь на финансовые правила 8.01 – 8.06 от 27 июня 1996 года  
(DOC.PC/1/96), касающиеся внешнего ревизора ОБСЕ,

ссылаясь также на решение Постоянного совета № 721 от 9 марта 2006 года о том, чтобы поручить Счетной палате Норвегии оказание ОБСЕ услуг по внешней ревизии на срок в один год, истекающий 30 апреля 2007 года,

принимая во внимание любезное согласие Счетной палаты Норвегии продолжить предоставление ОБСЕ услуг по внешней ревизии в течение еще двух лет начиная с 1 мая 2007 года,

постановляет продлить срок полномочий Счетной палаты Норвегии в качестве внешнего ревизора ОБСЕ еще на два года, до 30 апреля 2009 года.